

Brussell, 4 ta' Ġunju 2018  
(OR. en)

---

---

**Fajl Interistituzzjonali:  
2018/0206 (COD)**

---

---

9573/18  
ADD 2

FSTR 27  
SOC 354  
SAN 174  
CADREFIN 56  
IA 155  
CODEC 912

## **PROPOSTA**

---

minn:	Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmat mis-Sur Jordi AYET PUIGARNAU, Direttur
data meta waslet:	30 ta' Mejju 2018
lil:	Is-Sur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	COM(2018) 382 final ANNEXES 1-3
Suġġett:	ANNESI tal-Proposta għal REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL dwar il-Fond Soċjali Ewropew Plus (FSE+)

---

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu meħmuż id-dokument COM(2018) 382 final ANNEXES 1-3.

---

Mehmuż: COM(2018) 382 final ANNEXES 1-3



IL-KUMMISSJONI  
EWROPEA

Brussell, 30.5.2018  
COM(2018) 382 final

ANNEXES 1 to 3

## **ANNESI**

**tal-Proposta ghal**

**REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL**

**dwar il-Fond Soċjali Ewropew Plus (FSE+)**

{SEC(2018) 273 final} - {SWD(2018) 289 final}

## ANNES I<sup>1</sup>

### Indikaturi komuni għall-appoġġ ġenerali tal-fergħa b'ġestjoni kondiviza tal-FSE+

Id-data personali kollha għandha tinqasam skont il-ġeneru (mara, raġel, 'mhux binarju'). Jekk xi riżultati ma jkunux possibbli, id-data għal dawk ir-riżultati ma għandhiex tingabar u tiġi rrappurtata.

#### **(1) Indikaturi komuni tal-outputs relatati mal-operazzjonijiet immirati lejn il-persuni:**

##### (1a) Indikaturi komuni tal-outputs għall-parteciċipanti

- L-indikaturi komuni tal-outputs għall-parteciċipanti huma:
- persuni qieghda, inkluż dawk qieghda fit-tul\*,
- persuni qieghda fit-tul\*,
- persuni inattivi\*,
- persuni impjegati, inkluż dawk li jaħdmu għal rashom\*,
- persuni iżgħar minn 30 sena\*,
- persuni akbar minn 54 sena\*,
- persuni b'edukazzjoni sekondarja baxxa jew inqas (ISCED 0-2)\*,
- persuni b'edukazzjoni sekondarja għolja (ISCED 3) jew b'edukazzjoni postsekondarja (ISCED 4)\*,
- persuni b'edukazzjoni terzjarja (ISCED 5 sa 8)\*.

It-total ta' parteciċipanti se jiġi kkalkulat awtomatikament abbażi tal-indikaturi komuni tal-outputs relatati mal-istatus tal-impjieg.

##### (1b) Indikaturi komuni oħra tal-outputs

Jekk id-data għal dawn l-indikaturi ma tingabarx mir-registri tad-data, il-valuri ta' dawn l-indikaturi jistgħu jiġu ddeterminati abbażi ta' stima informata mill-benefiċjarju.

- persuni b'dizabbiltà\*\*,
- ċittadini ta' pajjiżi terzi\*,
- persuni bi sfond barrani\*,
- minoranzi (inkluż il-komunitajiet marginalizzati bħar-Roma)\*\*,
- persuni mingħajr saqaf jew milquta mill-esklużjoni tal-akkomodazzjoni\*,

---

<sup>1</sup> Id-data rrappurtata bl-indikaturi mmarkati b'asterisk (\*) hi data personali skont l-Artikolu 4(1) tar-Regolament (UE) 2016/679. Id-data rrappurtata bl-indikaturi mmarkati b'żewġ asterisks (\*\*) hi kategorija speċjali tad-data skont l-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) 2016/679.

- persuni minn żoni rurali\*.

**(2) Indikaturi komuni tal-outputs għall-entitajiet huma:**

- l-għadd ta' amministrazzjonijiet pubbliċi jew servizzi pubbliċi appoġġati fil-livell nazzjonali, reġjonali jew lokali,
- l-għadd ta' intrapriżi mikro, żgħar u medji appoġġati (inkluż l-intrapriżi koperattivi u l-intrapriżi soċjali).

**(3) L-indikaturi komuni tar-riżultati immedjati għall-parteciċipanti huma:**

- parteciċipanti li qed ifittxu impjieg wara li telqu\*,
- parteciċipanti li qed jieħdu edukazzjoni jew taħriġ wara li telqu\*,
- parteciċipanti li kisbu kwalifika wara li telqu\*,
- parteciċipanti b'impjieg, inkluż għal rashom, meta telqu\*.

**(4) Indikaturi komuni tar-riżultati aktar fit-tul għall-parteciċipanti:**

- parteciċipanti b'impjieg, inkluż għal rashom, fi żmien sitt xhur wara li telqu\*,
- parteciċipanti b'sitwazzjoni tas-suq tax-xogħol aħjar, fi żmien sitt xhur wara li telqu\*.

Bħala rekwiżit minimu, din id-data għandha tingabar abbażi ta' kampjun rappreżentattiv ta' parteciċipanti f'kull għan speċifiku. Il-validità interna tal-kampjun għandha tiġi żgurata b'tali mod li d-data tkun tista' tiġi ġeneralizzata fil-livell tal-għan speċifiku.

## ANNEX II

### Indikaturi komuni għall-appoġġ tal-FSE+ biex tiġi indirizzata l-privazzjoni materiali

#### **(1) Indikaturi tal-outputs**

(a) Il-valur monetarju totali tal-oġġetti u l-ikel imqassma.

(i) il-valur totali tal-ghajjnuna alimentari

(ia) il-valur monetarju totali tal-ikel għat-tfal;

(ib) il-valur monetarju totali tal-ikel għall-persuni bla saqaf;

(ic) il-valur monetarju totali tal-ikel għal gruppi oħra fil-mira.

(ii) il-valur tal-oġġetti mqassma

)

(iia) il-valur monetarju totali tal-oġġetti għat-tfal;

(iib) il-valur monetarju totali tal-oġġetti għall-persuni bla dar;

(iic) il-valur monetarju totali tal-oġġetti għal gruppi oħra fil-mira.

(b) Il-kwantità totali ta' għajjnuna alimentari mqassma (f' tunnellati)

Li minnhom<sup>2</sup>:

(a) is-sehem tal-ikel li għalih thallsu biss it-trasport, it-tqassim u l-ħżin mill-programm (bħala %);

(b) il-proporzjon ta' oġġetti tal-ikel kofinanzjati mill-FSE+ fil-volum totali tal-ikel imqassam lill-benefiċjarji (bħala %).

#### **(3) Indikaturi komuni tar-rizultati<sup>3</sup>**

##### **L-ghadd tar-riċevituri ahharija li jirċievu l-ghajjnuna alimentari**

- L-ghadd ta' tfal taht it-18-il sena,

- L-ghadd ta' zghazagh bejn it-18 u d-29 sena,

- L-ghadd ta' persuni akbar minn 54 sena,

- L-ghadd ta' persuni b'dizabbiltà,

---

<sup>2</sup> Il-valuri ta' dawn l-indikaturi għandhom jiġu ddeterminati abbażi tal-istima informata mill-benefiċjarji

<sup>3</sup> Ibid.

- L-ghadd ta' cittadini ta' pajjizi terzi,
- L-ghadd ta' persuni bi sfond barrani u l-minoranzi (inkluż il-komunitajiet emarginati bhar-Roma),
- L-ghadd persuni minghajr saqaf jew milquta mill-eskluzjoni tal-akkomodazzjoni.

**L-ghadd tar-riċevituri ahharija li jirċievu l-ghajjnuna materjali**

- L-ghadd ta' tfal taht it-18-il sena,
- L-ghadd ta' zghazagh bejn it-18 u d-29 sena,
- L-ghadd ta' persuni akbar minn 54 sena,
- L-ghadd ta' persuni b'dizabbiltà,
- L-ghadd ta' cittadini ta' pajjizi terzi,
- L-ghadd ta' persuni bi sfond barrani u l-minoranzi (inkluż il-komunitajiet emarginati bhar-Roma),
- L-ghadd persuni minghajr saqaf jew milquta mill-eskluzjoni tal-akkomodazzjoni.

## **ANNEX III**

### **Indikaturi għall-fergħa tas-Saħħa**

**Il-livell ta' hidma integrata fil-qasam tas-saħħa u l-użu tar-rizultati tal-programm fil-politiki nazzjonali tas-saħħa**

1. L-għadd ta' pazjenti appoġġati bin-Netwerks Ewropej ta' Referenza
2. L-għadd ta' valutazzjonijiet kliniċi kongunti tat-teknoloġija tas-saħħa
3. L-għadd tal-aqwa prattiki trasferiti
4. Il-grad tal-użu tar-rizultati tal-programm fil-politika nazzjonali tas-saħħa kif imkejjel bil-kwestjonarju ta' "qabel u wara"